

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 2501/1

CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

n 24 emendamenti
ore 06.09

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed in ogni
caso tutti i progetti da adottare nelle
amministrazioni comunali in cui il sindaco che
esercita attività professionale in materia di
edilizia privata e pubblica nel territorio da esso
amministrato abbia conferito ad uno o più
assessori le deleghe in materia di urbanistica, di
edilizia e di lavori pubblici ovvero nelle
amministrazioni in cui il sindaco si trovi nella
situazione definita dal comma 1-bis dell'articolo
64"*

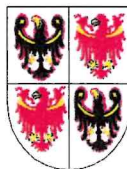
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 2501/2

**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

**Subemendamento all'emendamento:
prot.2432**

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed in ogni
caso tutti i progetti da adottare nelle
amministrazioni comunali in cui il sindaco che
esercita attività professionale in materia di
edilizia privata e pubblica nel territorio da esso
amministrato abbia conferito ad uno o più
assessori le deleghe in materia di urbanistica, di
edilizia e di lavori pubblici"*

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 250113



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed in ogni caso tutti i progetti da adottare nelle amministrazioni comunali in cui il sindaco si trovi nella situazione definita dal comma 1-bis dell'articolo 64"

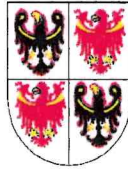
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed in ogni caso in conformità con gli obblighi internazionali in materia di diritto di partecipare agli affari di una collettività locale"

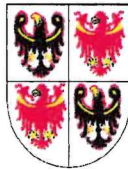
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed in ogni
caso fatta salva la possibilità del Consiglio
comunale di esprimere osservazioni e pareri
vincolanti sui progetti adottati dalla Giunta
comunale entro 60 giorni dalla pubblicazione
della corrispondente delibera"*

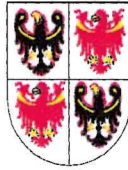
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:

prot.2432

Absatz Nr.

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale e i progetti per i quali è prevista una valutazione di incidenza ambientale e i progetti che: perseguono il soddisfacimento dei fabbisogni della collettività; incidono sulla conformità alle norme ambientali, urbanistiche e di tutela dei beni culturali e paesaggistici; pregiudicano il rispetto di tutti i vincoli esistenti, con particolare riguardo a quelli idrogeologici, sismici, archeologici e forestali; non sono conformi agli obiettivi di efficientamento energetico e di minimizzazione dell'impiego di risorse materiali non rinnovabili nell'intero ciclo di vita delle opere; pregiudicano il rispetto dei principi della sostenibilità economica, territoriale, ambientale e sociale dell'intervento; consumano suolo; non incentivando il recupero, il riuso e la valorizzazione del patrimonio edilizio esistente e dei tessuti urbani; compromettono la compatibilità geologica e geomorfologica dell'opera"

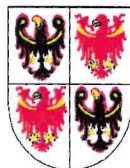
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti
per i quali è prevista una valutazione di
incidenza ambientale."*

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti con un impatto ambientale significativo"

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 250119



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti che possono compromettere il perseguimento degli obiettivi e il rispetto delle norme vigenti in attuazione dell'articolo 3 del Trattato dell'Unione Europea nell'ambito dello sviluppo sostenibile"

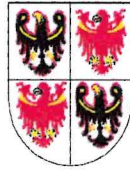
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti
di sviluppo, anche immateriali, il cui obiettivo è
il soddisfacimento dei fabbisogni della
collettività"*

sottoscrizioni/Unterschriften:

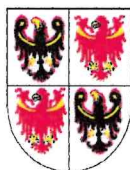
Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 2501/11



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti
in deroga o in contrasto alle norme ambientali,
urbanistiche e di tutela dei beni culturali e
paesaggistici"*

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 2501112



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti che possono essere in contrasto con i vincoli esistenti in ambito idrogeologico, sismico, archeologico e forestale"

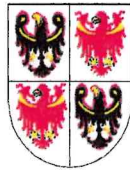
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti che comportano un aumento dei consumi energetici e di impiego di risorse materiali non rinnovabili"

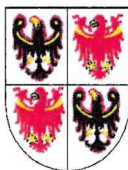
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti, materiali e immateriali, per i quali è necessaria una verifica dei parametri di rispetto dei principi della sostenibilità economica, territoriale, ambientale e sociale dell'intervento"

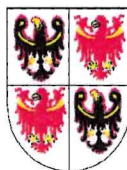
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti che comportino nuovo consumo del suolo"

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti
per i quali è necessario incentivare il recupero, il
riuso e la valorizzazione del patrimonio edilizio
esistente e dei tessuti urbani"*

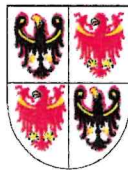
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed in ogni
caso tutti i progetti da adottare nelle
amministrazioni comunali in cui il sindaco che
esercita attività professionale in materia di
edilizia privata e pubblica nel territorio da esso
amministrato abbia conferito ad uno o più
assessori le deleghe in materia di urbanistica, di
edilizia e di lavori pubblici"*

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed in ogni
caso tutti i progetti per i quali i procedimenti di
adozione rientrano nelle situazioni definite dal
comma 2, dell'articolo 14."*

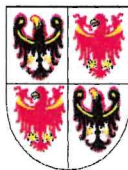
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti
per i quali si è svolto un referendum popolare ai
sensi dell'articolo 15"*

sottoscrizioni/Unterschriften:

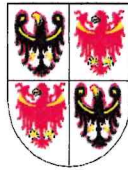
Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 2501/20



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti per i quali la richiesta di referendum popolare presentata ai sensi dell'articolo 15 è stata giudicata inammissibile in seguito alle valutazioni di cui agli articoli 16 e 16-bis"

sottoscrizioni/Unterschriften:

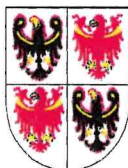
Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
17 LUG. 2024
PROT. N. 250121



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti
per i quali il consigliere comunale ha effettuato
una formale comunicazione al sindaco o,
laddove presente, al presidente del consiglio
comunale, in cui è stata ravvisata la produzione
di un potenziale ingiusto vantaggio
patrimoniale o di un danno ingiusto ad altri"*

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio
di previsione della Regione
Autonoma Trentino-Alto
Adige/Südtirol per gli esercizi
finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES
STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento
è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è
sostituita dalla seguente:

*"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei
casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti
per i quali il consigliere comunale ha effettuato
una formale comunicazione al sindaco o,
laddove presente, al presidente del consiglio
comunale, in cui è stata ravvisata la produzione
di un potenziale ingiusto vantaggio
patrimoniale"*

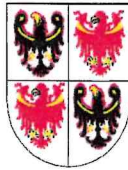
sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti per i quali il consigliere comunale ha effettuato una formale comunicazione al sindaco o, laddove presente, al presidente del consiglio comunale, in cui è stata ravvisata la produzione di un danno ingiusto ad altri"

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner



**CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL**

XVI Legislatura

disegno di legge n. 35

TITOLO: Assestamento del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol per gli esercizi finanziari 2024-2026

XVI. Gesetzgebungsperiode

Gesetzentwurf Nr. 35

TITEL: REGIONALES STABILITÄTSGESETZ 2021

Subemendamento all'emendamento:
prot.2432

Absatz Nr.

Soppressivo ☐

Modificativo ☐

Aggiuntivo ☐

Aufhebung ☐

Abänderung ☐

Ergänzung ☐

Testo:

1. La lettera c) della novella dell'emendamento è sostituita dalla seguente:

c) nel comma 3 dell'articolo 49 la lettera c) è sostituita dalla seguente:

"c) i progetti di fattibilità tecnico-economica nei casi fissati dallo statuto comunale ed i progetti per i quali il consiglio ravvede la necessità di individuare la soluzione migliore in correlazione alle esigenze da soddisfare definite dei documenti programmatici comunali e per assicurare una verifica sul rapporto qualità-prezzo e di costi-benefici."

sottoscrizioni/Unterschriften:

Paul Köllensperger

Maria Elisabeth Rieder

Alex Ploner

Franz Ploner